

TABLES

TABLE OF CONTENTS

PIIROINEN pöytämallisto sisältää lukuisia erilaisiin tiloihin ja käyttötarkoituksiin suunniteltuja laadukkaita pöytiä. Yhteistä kaikille on viimeistelty muotoilu ja tarkoin harkitut laadukkaat yksityiskohdat. Eräs merkittävimmistä suunnittelun lähtökohdista on käyttäjystävällisyys, jonka tärkeys korostuu suurissa tiloissa. PIIROINEN pöytämallistosta muodostuu yhtenäinen perhe eri mallien helpon yhdisteltävyyden ansiosta. Myös tuolimallisto tukee pöytien yhtenäistä muotokieltä.

PIIROINEN table collection includes a number of quality tables designed for various environments and uses. Common to all tables is high-quality design and finished details. Core ideas behind the table collection designs come from user friendliness, which plays an important role especially in large areas. PIIROINEN table collection forms a unified family due to ease of mixing and matching different tables and chairs.

Die Tischkollektion von PIIROINEN beinhaltet viele hochqualitative Tische, die auf verschiedene Innenräume und Bedürfnisse abgestimmt sind. Hohe Designqualität und vollendete Details haben alle Tische gemeinsam. Die Grundidee dieser Tischkollektion ist die Benutzerfreundlichkeit, welche insbesondere in großen Räumen eine wichtige Rolle spielt. Die Tischkollektion von PIIROINEN bildet eine gemeinsame Familie zusammen, welche sich miteinander kombinieren lässt und auch mit den Stühlen harmoniert.

पीरोइनन के टेबल कॉलेक्शियन है, बहूना पर्यावरण और उपयोग के लिए डिज़ाइन किया गया उच्च गुणवत्ता के टेबल कॉलेक्शियन है। सभी टेबल में एक सामान्यता है, उच्च डिज़ाइन गुणवत्ता और विस्तृत विवरण। इस टेबल संग्रह के पीछे के मूल विचार उपयोग के अनुकूलता हैं, जो विशेष रूप से बड़े क्षेत्रों में एक महत्वपूर्ण भूमिका निभाता है। पीरोइनन के टेबल संग्रह एक एकतापूर्ण परिवार को बनाता है, जो एक साथ मिलाया जा सकता है और कुर्सियों के साथ समन्वयित है।

TABLE OF CONTENTS

DALE	04-05
NURMESNIEMI	06-07
FLAKES	08-11
ARENA 200	12-13
ARENA 300	12-13
ARENA 400	16-17
ARENA 500	16-17
ARENA 600	12-13
ARENA 700	12-13
ARENA 800	16-17
ARENA 080	18-19
ARENA S-TABLE	18-19
ARENA educational	20-21
ARENA 100	22-23
ARENA 101	22-23
ARENA ABC	24-25
DETAILS	26-27

DALE

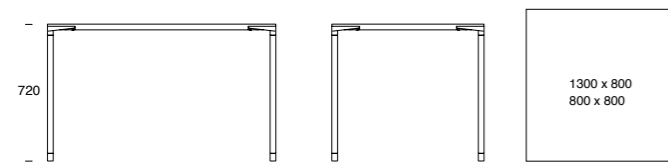
Siro Dale on selkeälinjainen pöytä, jossa viimeistellyt ja laadukkaat yksityiskohdat seuraavat toinen toistaan. Pöydän erityisominaisuuksia ovat ovaaliputkiset jalat ja voimakkaasti kevennetty kannen reuna. Mittasuhteet tekevät Dale pöydän yleisilmeestä kevyen ja ilmavan. Sirosta ulkonäöstä huolimatta, pöydän kansi on hyvin tukeva, eikä väännä suuremmisakaan kansikokovaihtoehdoissa. Pöytää voidaan joustavasti käyttää Chip ja Dale tuolien kanssa.

Dale is a clean-cut, elegant design combining high quality details. Special features are its oval shaped legs and thin top edge. Its dimensions give the table a light feeling and look. Even though it is light the table top remains firm even in larger sizes. The Dale table can easily be combined with Chip and Dale chair collections.

Dale ist gut geschnittenes und elegantes Design, welches die hohe Qualität der Details miteinander kombiniert. Die besonderen Eigenschaften des Tisches sind die oval geformten Beine und eine zarte Plattenkante. Seine Maße geben dem Tisch ein leichtes Aussehen. Trotz der Leichtigkeit seines Aussehens ist der Tisch sogar mit Tischplatten in größeren Dimensionen stabil. Dale kann mit den Stühlen Chip oder Dale kombiniert werden.

「デイル」は、すっきりとしてエレガントなデザインと、質の高いディテールのコンビネーションです。テーブルの特長は、そのオーバル型の脚と上向きのエッジにあります。また、そのサイズがテーブルに軽いフィーリングを与えます。テーブルトップは軽くあるにもかかわらず、大きいサイズでもしっかりと安定しています。「デイル」テーブルは「チップ」と「デイル」のチェアコレクションとの組み合わせが簡単です。

DALE
design Antti Kotilainen



DALE



NURMESNIEMI

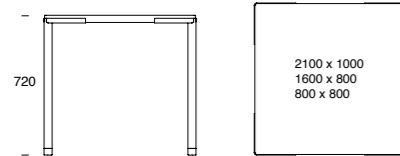
Nurmesniemi 004 pöytä on klassikko, jossa tiivistyy huippudesign ja laadukas valmistus. Pöydän kansi on oregon mäntyä ja jalat ovat kirkkaaksi kromattua ovaalinmuotoista metallia. Pöydässä on lukuisia yksityiskohtia, joiden toteuttaminen vaatii tarkkaa ja huolellista työtä. Myös käytännöllisyys on otettu huomioon, pöydän jalat ovat kulmissa, jolloin istumiseen jää mahdollisimman paljon tilaa.

The Nurmesniemi 004 table combines classical design with high-quality manufacturing. The table top is Oregon pine and legs are oval-shaped chromed steel. The Nurmesniemi table includes many details that require exclusive high-quality finishes. User friendliness is emphasised as the legs are in the corners and leave plenty of room to sit comfortably at the table.

Der Tisch von Nurmesniemi 004 Tisch verbindet klassisches Design mit hoher Herstellungsqualität. Die Tischplatte ist aus Oregon Fichte, die Beine sind aus oval geformtem verchromtem Stahl. Der Nurmesniemi Tisch beinhaltet viele Details von außergewöhnlich hohem Qualitätsstandard. Beim Nurmesniemi 004 ist die Benutzerfreundlichkeit ausschlaggebend. Diese zeigt sich in den Beinen des Tisches, welche an den Ecken montiert sind. So bleibt viel Platz um bequem am Tisch zu sitzen.

「ナルメスニエミ004」テーブルはクラシックなデザインと質の高い製造技術のコンビネーションです。テーブルトップはオレゴン松で、オーバル型の脚はクローム加工されたスチールでできています。「ナルメスニエミ」テーブルには多くの、非常に高い技術が必要とするディテールがほどこされています。「ユーザーにやさしくあること」というアイデアは、コーナーに配置された脚が着席部に快適で十分なスペースを確保しているところにはっきりと現れています。

NURMESNIEMI 004
design Antti Nurmesniemi



NURMESNIEMI



FLAKES

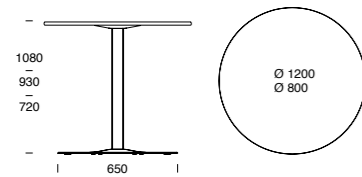
Flakes on osoitus selkeälinjaisesta muotoilusta sekä vaativista ja viimeistellyistä yksityiskohdista. Flakes pöydän kansi on läpikuultavaa, kestäväää lasikuitua. Lasikuidun ansiosta pöydän kanteen voidaan halutessa upottaa kangasta tai muita kuvia, mikä tekee pöydästä muuntautumiskykyisen monenlaisiin käyttökohteisiin. Pöytä voidaan käyttää myös ulkona, tällöin metallirunko sinkitään ja lakataan, kuten muissakin PIIRONEN malliston ulkokalusteissa.

The Flakes collection represents clean-cut design and demanding finished details. The table top is of hardwearing transparent fibre-glass. Due to the layered fibre-glass structure patterned fabrics and other designs can be moulded into the table top. This makes the table versatile and adaptable for many environments. The frame coated with zinc and lacquer means the Flakes collection is also ideal for outdoor use.

Die Kollektion von Flakes steht für wohlgeformtes Design und anspruchsvolle Details in der Ausführung. Die Tischplatte ist aus verschleißfestem transparentem Fiberglas. Aufgrund der Fiberglasschichten können gemusterte Stoffe oder andere Designs in die Tischplatte eingearbeitet werden. Dies macht den Tisch vielseitig und für verschiedenste Bereiche einsetzbar. Wegen des verzinkten und lackierten Gestells ist die Flakes Kollektion ebenfalls ideal für den Außenbereich.

「フレイクス」コレクションは、すっきりとしたデザインと高い要求に応えるディテールの仕上げを提供します。テーブルトップは長持ちする透明なファイバークラス製です。ファイバークラスの構造はレイヤー状なので、ファブリックやその他のデザインをテーブルトップに鑄込むことができ、ひろい用途で多くの環境に適応できるテーブルをつくりだします。フレイクス・コレクションのフレームは、亜鉛とラッカーでコーティングされており、アウトドアでの使用にも理想的です。

FLAKES
Design SHLDesign



Lasikuitua ja metallia. Rungon ylälaippa on liimattu kiinni lasikanteen. Ylhäältä katsottaessa laippa kuultaa lasikuitukannen läpi ja tuo näin mukanaan oman mielenkiintoisen yksityiskohtansa.

Glass fibre and metal. The frame's upper plate is glued into the table top. The frame structure can be seen through the transparent top, which adds an interesting detail to the Flakes table.

Fiberglas und Metall. Die obere Platte des Gestells wird an die Tischplatte geklebt. Die Gestellstruktur ist durch das transparente Fiberglas sichtbar und somit wird dem Flakes Tisch ein weiteres interessantes Detail hinzugefügt.

グラスファイバーとメタル。フレームの上側の板はテーブルトップに接着されています。透明なテーブルトップを透かしてフレームの構造を見ることができ、テーブルにおもしろいディテールを与えています。

FLAKES





ARENA 200, 300

Arena 200 on erilaisiin oppimisympäristöihin sopiva laadukas luentopöytä. Tukeva peruspöytä Arena 300 on puolestaan tarkoitettu oppimisympäristöjen lisäksi ravintoloihin ja ruokaloihin.

Laatu näkyy pienissä yksityiskohdissa. Arena pöydille tyypilliseen tapaan kartioidut sakarajalat tekevät pöydästä siron. Sakarajalassa on kulutuksen kestävät värjäämättömät säätötallat.

High-quality design tables Arena 200 and Arena 300 are suitable for educational environments, as well as restaurants and canteens.

The design quality can be seen in small details. Typically, the PIIROINEN Arena tables have tapered legs giving them a light look. The legs also have adjustable glides.

Die qualitativ hochwertigen Tische Arena 200 und 300 passen sowohl in Schulungsräume als auch in Restaurants und Kantinen.

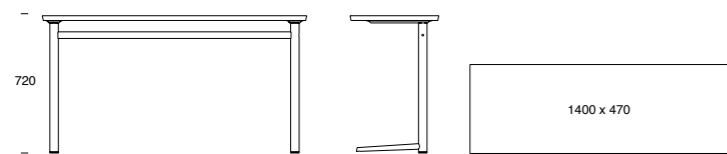
Die Qualität des Designs zeigt sich in den Details. Typisch für die Arena Tische von PIIROINEN sind die konischen Füße, die den Tischen ein leichtes Aussehen verleihen. Die Beine haben höhenverstellbare Gleiter.

高品質のデザイン・テーブル、「アレナ200」と「アレナ300」はレストランや食堂はもちろん、教育施設などでの使用に適しています。

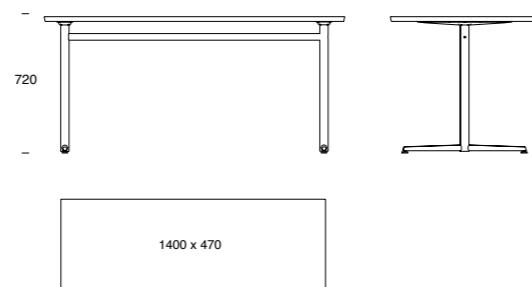
デザインの質は細部にみることができます。ピーロイネンのアレナ・テーブルは脚が先細なので、見た目も軽く仕上がっています。脚は調節可能なグライド式です。



ARENA 200
design Kaarle Holmberg



ARENA 300
design Kaarle Holmberg



ARENA 600, 700

Arena 600 on siro, kartiojalkainen yleispöytä, joka soveltuu monenlaisiin tiloihin. Suorakaiteen muotoisen pöydän jalat ovat kulmissa, joten ne eivät vie tilaa istujalta.

Arena 700 on tukeva ja helposti siirreltävä taittuvajalkainen pöytä. Pöytä on omiaan tiloihin, joissa ympäristöä muunnellaan usein käyttötarkoituksen mukaan. Kaksi vahvaa lukitusmekanismia takaavat pöydän toimivuuden. Kuljetusta ja siirtelyä varten saatavilla on myös kuljetusvaunu.

Arena pöydille tyypilliset piirteet toistuvat myös taittuvajalkaisessa Arena 700 pöydässä. Kartioidut jalat ja värjäämättömät säätötallat tekevät pöydän ilmeestä kevyen.

Arena 600 is a multipurpose table for various environments. The rectangular-shaped table has corner legs leaving plenty of room to sit at the table.

Arena 700 is a table with folding legs. This table is ideal for multipurpose environments that need constant readjustment. The legs have a strong and easy-to-use locking mechanism. A table trolley is also available.

Typical features of the Arena tables are also shown in the Arena700 table. Tapered legs give the table a light look.

Arena 600 ist ein Mehrzwecktisch für verschiedenste Umgebungen. Der rechteckig geformte Tisch hat seine Beine an den Ecken und läßt genügend Beinfreiheit zum Sitzen.

Arena 700 ist ein Tisch mit Klappfüßen. Es ist ein idealer Tisch für Räume die vielseitig genutzt und immer wieder neu gestaltet werden. Die Beine haben einen starken Mechanismus, der leicht zu bedienen und arretierbar ist. Dazu gibt es auch einen Tischwagen.

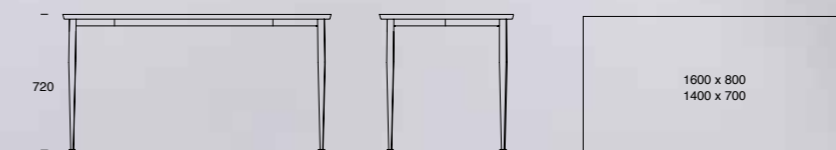
Typische Eigenschaften der Arena Tische zeigen sich auch beim Tisch Arena 700. Konische Beine verleihen dem Tisch ein leichtes Aussehen.

「アレナ600」は様々な環境に適した、多目的なテーブルです。この長方形のテーブルは脚がコーナーに配置されており、着席部に充分なスペースを確保しています。

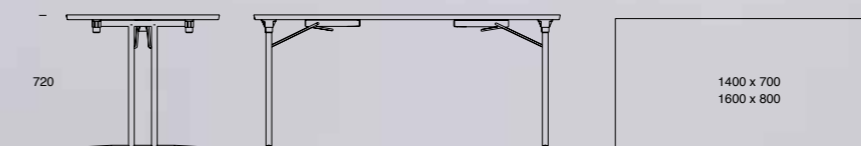
「アレナ700」は折りたたみ脚式のテーブルです。このテーブルは常に調整が必要な環境での使用に理想的です。テーブル脚は強く、使いやすい固定装置を備えています。手押しテーブルもあります。

アレナ・テーブルの一般的な特長は「アレナ700」にもみられます。先細の脚が見た目を軽く仕上げています。

ARENA 600
design Pasi Pänkäläinen



ARENA 700



ARENA 700

Tärkeimpiä tekijöitä taittuvajalkaisessa Arena 700 pöydässä ovat tekninen toimivuus, helpokäyttöisyys ja Arena pöydille tyypillinen viimeistelty muotoilu. Käytön sujuvuuden takaavat pöydän kaksi lukitusmekanismia. Pöydälle on myös suunniteltu oma kuljetusvaunu.

The most important features in the Arena 700 table are its technical functionality, easy-to-use folding legs mechanism and finishes in the details. The ease of use is assured by the easy leg locking system. A trolley is also available for the tables.



ARENA 700

Die wichtigsten Eigenschaften des Arena 700 Tisches sind seine technische Funktionalität, leicht zu bedienender Mechanismus für die Klappfüße und saubere Details.

「アレナ700」の最も重要な特長は、その技術的な機能性と使いやすい折りたたみ装置、そして仕上げのディテールにあります。脚の固定システムが使いやすさを保証します。手押しテーブルもあります。



ARENA 400, 500, 800

Arena 400 ja Arena 500 pöydät ovat muotoiltu kevyen oloiseksi, mutta käytössä nämä sirot pöydät ovat tukevia ja käyttäjäystävällisiä. Pöytiin saatavana oleva opaailasikansi lepää rungon yläristikkoon kiinnitettyjen imukuppien päällä, jolloin se ei pääse kosketuksiin metallirungon kanssa.

Pöydän rakenne on logistisesti tehokas. Runko muodostuu erillisistä komponenteista, minkä ansiosta pöytien pakkaaminen ja kuljettaminen on käytännöllistä. Rungon ilmeessä toistuu Arena pöydille tyypillinen muotokieli ja vaativat yksityiskohdat.

Arena 400 and 500 tables are designed to be light-looking yet stable and user friendly. An opal glass top is also available for the tables. The glass top lies on top of soft suction pads, which prevent the glass from touching the table's metal frame.

The tables' structure is logistically efficient. Frames are composed of separate components so packing and transportation of the tables is highly practical. Typical detailed features of the Arena tables are also highlighted in the frame structure.

Die Tische Arena 400 und 500 wurden entworfen um leicht auszusehen und trotzdem stabil und benutzerfreundlich zu sein. Das Gestell der Tische ist logistisch sehr wirtschaftlich.

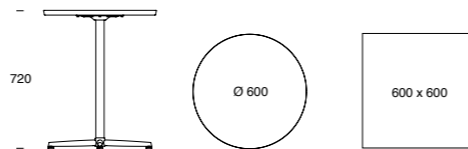
Die Gestelle bestehen aus verschiedenen Komponenten und daher sind sowohl das Verpacken als auch der Transport der Tische sehr einfach. Die typischen Eigenschaften der Arena Tische werden durch die Gestellstruktur hervorgehoben.

「アレナ４００」と「アレナ５００」のテーブルは見た目軽く、かつ安定して使いやすいようにデザインされています。オパールガラスのテーブルトップもあります。ガラスがメタルフレームに触れないように、テーブルトップはやわらかい吸着パッドの上に配置されています。

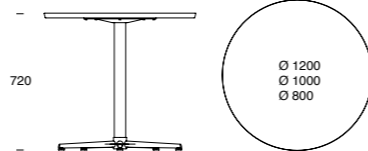
テーブルの構造は輸送に効率よくできています。フレームは梱包と輸送を簡単にするため、各部品に分けることができます。アレナ・テーブルの最も大きな特長はこのフレームの構造にあります。



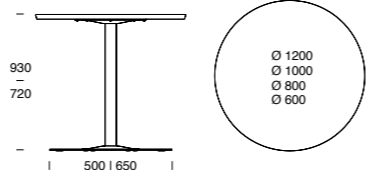
ARENA 400
design Kaarle Holmberg



ARENA 500
design Kaarle Holmberg



ARENA 800
Design Pasi Pänkäläinen



Arena 800 on tukeva laip-pajalkainen pöytä. Useiden kansikoko- ja korkeusvaihto-ehdojensa ansiosta pöytä sopii monenlaisiin käyttökoh-teisiin, kuten kahviloihin. Kannen koosta riippuen, rungon alalaidan kokovaihto-ehdot on kaksi, näin pöytä on tukeva suurellakin kannella.

PIIROINEN pöytämalliston massiivipuukannet vahvis-tetaan teräksellä. Tämän ansiosta suuretkin kannet ovat tukevia ja kestäviä.

Arena 800 is versatile due to its several top sizes and heights. The frame structure means a firm balance even with large tops.

PIIROINEN table collection's solid wood tops are strengthened with steel to ensure strength and endurance even for larger sizes.

Arena 800 ist aufgrund der verschiedenen Plattenma-ße und Gestellhöhen für vielseitige Verwendungen geeignet. Die Gestellstruktur ermöglicht ein stabiles Gleichgewicht sogar mit großen Platten.

Die PIIROINEN Tisch-kollektion mit massiven Holzplatten wird mit Stahl verstärkt und bietet Stärke und Haltbarkeit auch für größere Maße.

「アレナ８００」はテーブルトップのサイズと高さを選択することができます。多方向での使用に適しています。大きなテーブルトップでも、丈夫なフレームの構造がしっかりとしたバランスを保ちます。

ピーロインンのテーブル・コレクションに使われている木製テーブルトップはスティールで補強されているので、大きなサイズでも強さと耐久力を確保します。

ARENA 400, 500, 800



ARENA S-TABLE, ARENA 080

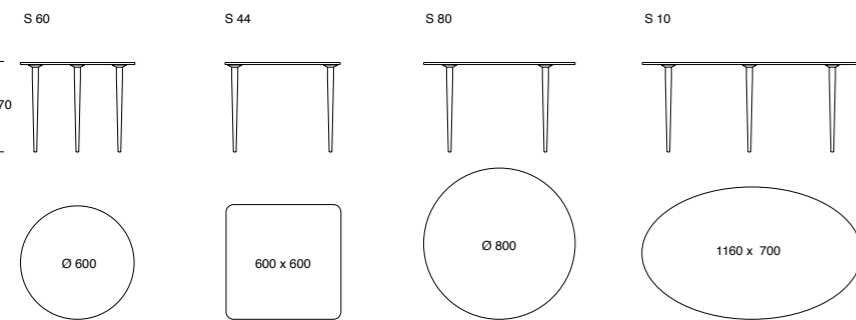
Arena 080 on tyylikäs ja edustava pöytä neuvottelu- ja edustustiloihin. Pöydän lukuisat yksityiskohdat ovat todiste tinkimättömästä muotoilusta ja teknisestä laadusta. Pöytään on saatavilla suuria kansikokoja, materiaali vaihtoehtoina opaali-lasi ja eri puumateriaalit.

Arena 080 is a stylish, elegant table ideal for hospitality and corporate needs. Numerous details represent design and high quality. Large table tops and opal glass or different wooden tops are optional.

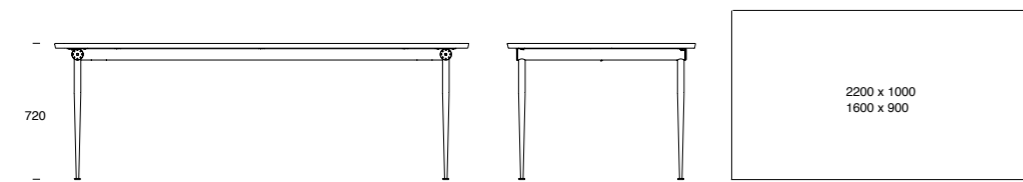
Arena 080 ist ein stilvoller und eleganter Tisch, ideal um Gastfreundschaft und gemeinsame Bedürfnisse zu erfüllen. Eine Vielzahl an Details die hohe Qualität und Design repräsentieren.

「アレナ080」はスタイリッシュかつエレガントなテーブルで、企業が必要な場での使用に理想的です。数多くのディテールがそのデザインと高い品質を現しています。大きいサイズ、オパールガラス製もしくは木製のテーブルトップの選択が可能です。

Coffee Tables S
design Kaarle Holmberg



ARENA 080
design Pasi Pänkäläinen



ARENA S-TABLE, ARENA 080

Arena 080 henkii tyylikkyyttä ja tarkoin harkittuja yksityiskoh-
tia. Lasikansi lepää tukevasti
runkoon kiinnitettyjen imukup-
pien päällä, joten se ei pääse
kosketuksiin itse rungon kanssa.
Viimeistelyä muotoilua koros-
tavat kartioidut jalat ja pöydälle
omaleimainen koristeellisesti
rei'itetty runkoputki.

Arena 080 table's glass top rests
on soft suction pads, which pro-
tect it from touching the table's
metal frame. The table design
is highlighted by tapered legs
and beautifully detailed metal
finishes.

Die Glasplatte des Arena 080
liegt auf weichen Saugknöpfen,
die sie vor einer Berührung mit
dem Metallgestell schützen.
Das Design des Tisches wird
durch die konischen Füße und
den schönen Details aus Metall
hervorgehoben.

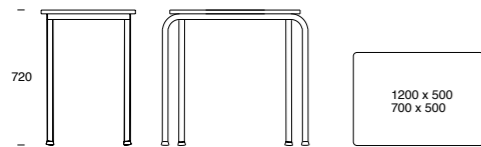
「アレナ080」のガラス製テー-
ブルトップは、メタルのフレームに触
れないように、やわらかい吸着パッ
ドの上に配置されています。テー-
ブルのデザインは先細の脚と美しく仕
上げられたメタル部分のディテール
に最もよく現れています。



ARENA EDUCATIONAL 201, 300



ARENA 201
design Pasi Pänkäläinen



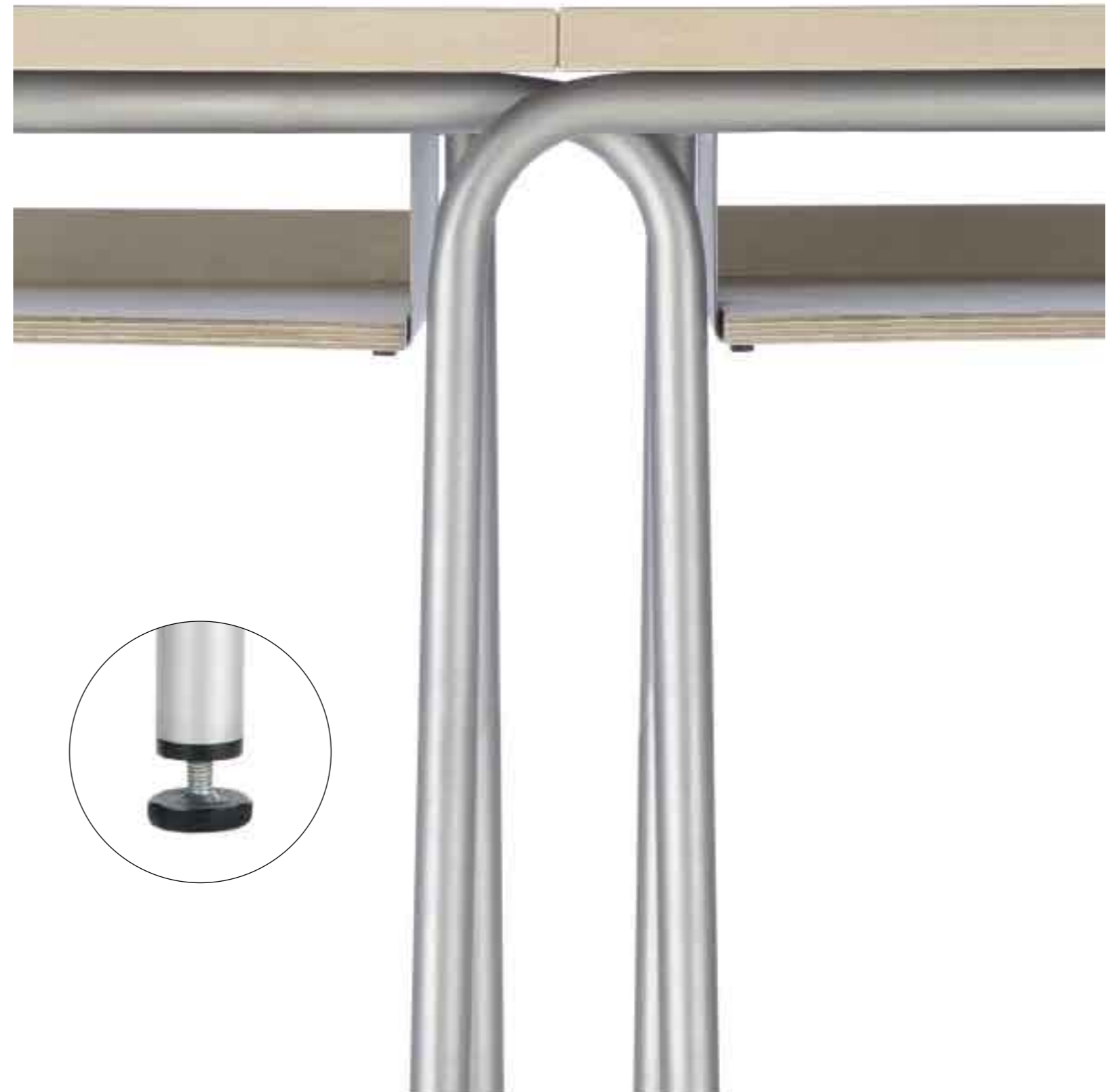
ARENA EDUCATIONAL 201, 300

Arena 201 on pinottava oppilas-pöytä, jossa huomio on kiinnitetty PIIROINEN pöytämallistolle tyypilliseen tapaan viimeistelyihin yksityiskohtiin ja käytännöllisyyteen. Runkorakenteensa ansiosta pöydät on mahdollista järjestää napakoihin riveihin. Käyttömukavuutta lisää korkeussäätömahdollisuus. Haluttaessa kannen alle voidaan asentaa hylly.

Arena 201 is a stackable table for educational environments. This table design concentrates on practicality and finished details. Due to its convenient frame structure tables can be firmly arranged in rows. Optional height adjustment makes it comfortable to use. An additional shelf is available for underneath the top.

Arena 021 ist ein Stapeltisch für Schulungsräume. Das Tischdesign konzentriert sich auf praktische und sauber verarbeitete Details. Aufgrund der geeigneten Gestellstruktur können die Tische eng in Reihen aufgestellt werden. Die optionale Höhenverstellbarkeit fügt Komfort in der Bedienung hinzu. Ein zusätzliches Fach unterhalb der Tischplatte ist erhältlich.

「アレナ201」は教育環境のための、積み上げ可能なテーブルです。そのデザインは実用性と仕上げのディテールに集中しています。フレームの構造が、テーブルをうまく並べて配置するのに役立ちます。また高さ調節をすることにより、快適性を高めることができます。テーブルトップの下に棚を追加することもできます。



ARENA OUTDOOR 100, 101

Arena ulkokalusteissa toistuu mallistolle tyypilliset piirteet, ajaton muotoilu, viimeistellyt yksityiskohdat ja käytännöllisyys.

Arena 100 on irokopuinen terrassikäyttöön suunniteltu pöytä. Viimeistely muotoilu näkyy niin pöydässä kuin tuoleissakin. Iroko on kovapuulaji, joten se kestää niin kovaa kulutusta kuin vaihtelevia sääolojakin.

Arena 101 pöydän runko on sinkitty ja lakattu. Peltikansi on puolestaan sinkitty ja maalattu. Sinkityksen ansiosta pöytä kestää vaativiakin sääoloja.

Arena outdoor furniture highlights the typical features of the collection, elegant design, practicality and finished details.

Arena 100 table has a top made from wood from iroko hardwood plantations. Finishing touches are highlighted in both the table and chair. Iroko wood is hardwearing and enduring in changing weather conditions.

Arena 101 table frame and top are coated with zinc and lacquer making them durable for outdoor use.

Die Highlights der Arena Außenmöbel sind die typischen Eigenschaften der Kollektion, elegantes Design, praktische und saubere Details.

Die Tische Arena 100 haben eine Tischplatte aus Iroko Plantagen Hartholz. Dieses Highlight ist sowohl beim Tisch als auch beim Stuhl zu finden. Iroko Holz ist verschleißfest und ausdauernd bei wechselnden Wetterbedingungen.

Durch die verzinkte und lackierte Schicht des Tischgestells und der Tischplatte eignet sich der Arena 101 besonders gut für den Aussenbereich.

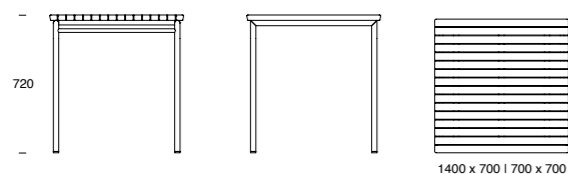
アレナ・アウトドア・ファニチュアの最大の特長はエレガントなデザイン、実用性とディテールの仕上げにあります。

「アレナ100」テーブルトップは人工栽培のイロコ材からできています。仕上がりはテーブルとチェアのどちらにもみることができます。イロコ材は長持ちし、天候の変化にも耐えることができます。

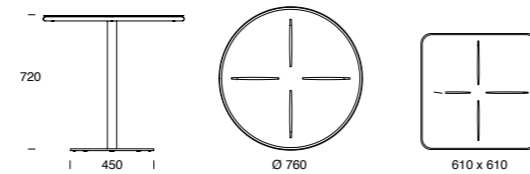
「アレナ101」のフレームとテーブルトップは亜鉛とラッカーでコーティングされており、アウトドアでの使用に耐えるものです。



ARENA 100 Outdoor Table
design Pasi Pänkäläinen



ARENA 101 Outdoor Table
design Pasi Pänkäläinen



Suunnittelun lähtökohtana on kestävyys ja ympäristöystävällisyys. Vaativiakin sääoloja kestävä iroko on viljelty puulaji, joten sitä voidaan käyttää kalusteissa kuin muitakin materiaaleja.

The core ideas behind the design are durability and environmental friendliness. Iroko hardwood is grown in plantations, so it can be used in furniture without destroying the environment.

Die Kernidee hinter dem Design waren Haltbarkeit und Umweltbewusstsein. Iroko Hartholz ist ein kultivierter Baum und kann für den Möbelbau verwendet werden ohne der Natur Schaden zuzufügen.

Designin核心となるアイデアは、耐久性と環境へのやさしさです。イロコ材は人工栽培された木材で、自然に負担をかけることなく家具に使用することができます。

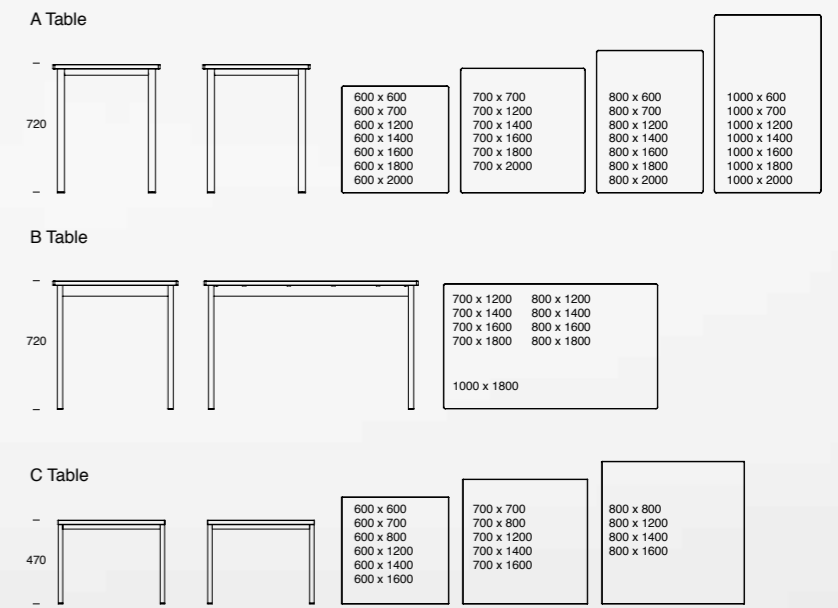
ARENA ABC

ABC-pöydät täydentävät ja monipuolistavat PIIROINEN pöytämallistoa. Pöydissä korostuu niin runkorakenteen kuin kansikokojenkin joustavuus. Vaihtoehtojen monipuolisuuden ansiosta ne soveltuvat monenlaisiin tiloihin.

ABC-tables complete the PIIROINEN table collection. Flexible top sizes and frame structures are strongly emphasised in the ABC-collection making the tables suitable for use in multiple environments.

ABC Tische vervollständigen die PIIROINEN Tischkollektion. Flexible Plattengrößen und Gestellstrukturen heben die ABC Kollektion sehr stark hervor und ermöglichen einen vielseitigen Einsatz der Tische.

「ABC」テーブルはピーロインのテーブル・コレクションを完成させるものです。このコレクションの特長はフレキシブルなテーブルトップのサイズとフレームの構造で、さまざまな環境での使用を可能にしています。



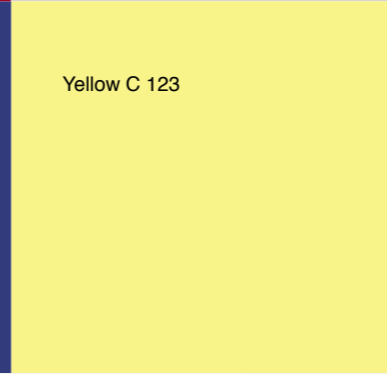
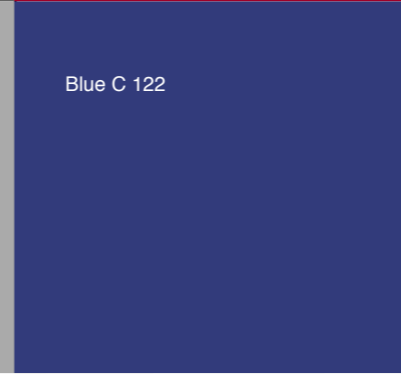
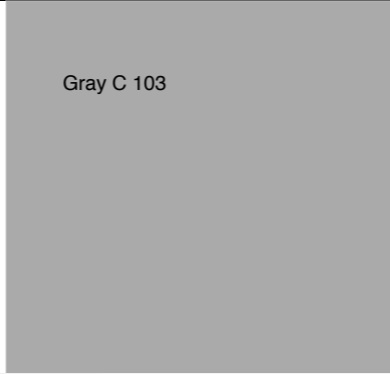
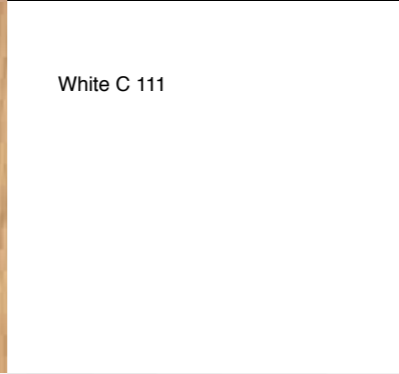
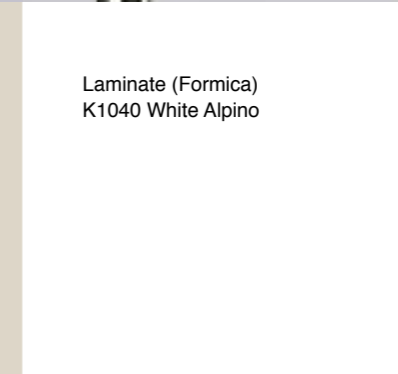
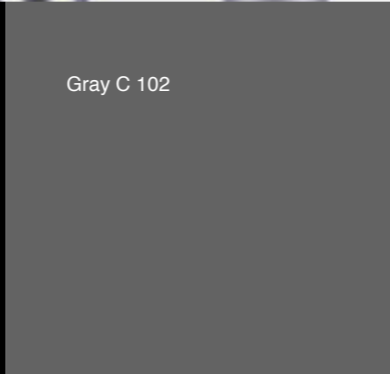
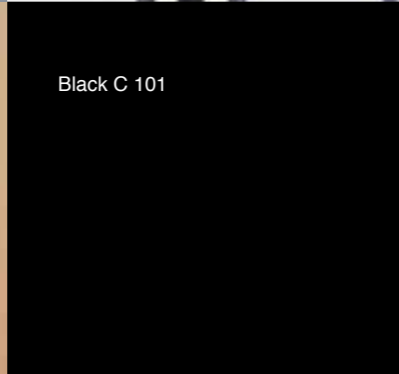
Rungon mallivaihtoehtoja on kolme. A-pöytien rakenteessa korostuu näkyvästi kaunis runkorakenne. B-pöydissä jalat on sijoitettu käyttäjäystävällisesti kulmiin. C-pöytien käytännöllinen rungon rakenne mahdollistaa tuolien ripustuksen pöydän alle.

The frame has three different structures. A beautiful and highly finished frame is highlighted in A-tables. B-tables have legs in the corners which emphasise the user friendliness. C-tables' practical frame structure means chair braces can be fixed underneath the top.

Das Gestell hat drei verschiedene Struktur Optionen. Das schöne und perfekt ausgeführte Gestell wird bei den A-Tischen betont. Der Vorteil der B-Tische ist die Benutzerfreundlichkeit durch die an den Ecken montierten Beine. Die praktische Rahmenstruktur der C-Tische ermöglicht das Einhängen der Stühle durch eine spezielle Vorrichtung.

Frame structure has 3 types of options. A-table is beautiful and highly finished frame is a special feature. B-table is legs are placed in the corners, user-friendly design is emphasized. C-table is table top structure allows chair braces to be fixed underneath the top, practical frame structure.

ARENA ABC



Plywood top with laminate surface

Plywood top with straight solid wood edge

Plywood top with solid wood edge

Solid wood top

PIIROINEN OY

Tehdaskatu 28
FIN-24100 Salo
T +358 2 770 610
F +358 2 770 6190
design@piiroinen.com
www.piiroinen.com

SHOWROOM

Pohjoisesplanadi 21
FIN-00100 Helsinki
T +358 9 667 632
T +358 9 622 00772
F +358 9 687 16460